

"Will a mere mortal rob God? Yet you rob me. "But you ask, 'How are we robbing you?' "In tithes and offerings. You are under a curse—your whole nation-because you are robbing me. Bring the whole tithe into the storehouse, that there may be food in my house. Test me in this," says the Lord Almighty, "and see if I will not throw open the floodgates of heaven and pour out so much blessing that there will not be room enough to store it." Malachi 3:8-10 NIV

人は、神のものを盗むことができるだろうか。だが、あなた がたはわたしのものを盗んでいる。しかも、あなたがたは 言う。『どのようにして、私たちはあなたのものを盗んだで しょうか』と。十分の一と奉納物においてだ。あなたがたは、 甚だしくのろわれている。あなたがたは、わたしのものを盗 んでいる。この民のすべてが盗んでいる。十分の一をこと ごとく、宝物倉に携えて来て、わたしの家の食物とせよ。こ うしてわたしを試してみよ。――万軍の主は言われる一 わたしがあなたがたのために天の窓を開き、あふれる ばかりの祝福をあなたがたに注ぐかどうか。

[マラキ書 3:8,9,10]

"Then Melchizedek king of Salem brought out bread and wine. He was priest of God Most High, and he blessed Abram, saying, "Blessed be Abram by God Most High, Creator of heaven and earth. And praise be to God Most High, who delivered your enemies into your hand." Then Abram gave him a tenth of everything."

[Genesis 14:18-20 NIV]

また、サレムの王メルキゼデクは、パンとぶどう 酒を持って来た。彼はいと高き神の祭司であっ た。彼はアブラムを祝福して言った。「アブラム に祝福あれ。いと高き神、天と地を造られた方 より。いと高き神に誉れあれ。あなたの敵をあな たの手に渡された方に。」アブラムはすべての 物の十分の一を彼に与えた。

[創世記 14:18-20]

""What sorrow awaits you teachers of religious law and you Pharisees. Hypocrites! For you are careful to tithe even the tiniest income from your herb gardens, but you ignore the more important aspects of the law-justice, mercy, and faith. You should tithe, yes, but do not neglect the more important things." [Matthew 23:23 NLT]

わざわいだ、偽善の律法学者、パリサイ人。お まえたちはミント、イノンド、クミンの十分の一を 納めているが、律法の中ではるかに重要なもの、 正義とあわれみと誠実をおろそかにしている。 十分の一もおろそかにしてはいけないが、これ こそしなければならないことだ。

[マタイの福音書 23:23]

- Q: 以下の領域で「神様を信頼する」とは、あなたの人生でどのような意味を持っていますか?
 - 一経済において
 - 一関係において
 - 一学校や職場、家族において

- Q: What does it mean for you to trust God in:
 - -Finances
 - -Relationships
 - -School, work, family life...